

# JVC43B

Autorécureuse double brosse avec batterie au lithium

Tous les appareils vendus par Johnny Vac disposent d'un manuel d'utilisation faisant entièrement partie de l'appareil vendu. Veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions avant d'utiliser votre appareil. Des photos sont incluses dans ce manuel afin de vous aider à visualiser ce qui est écrit.

En plus des excellents services que peuvent rendre cet appareil, suivre les précautions suivantes ne feront qu'améliorer vos performances, et ce avec moins d'efforts. Ce guide vous offre d'excellents renseignements vous permettant :

- De souligner et reconnaître les spécificités de la JVC43B;
- D'utiliser l'appareil en toute sécurité et dans les meilleures conditions possibles ;
- D'entretenir l'appareil périodiquement pour un rendement maximisé;
- De connaître les pièces dont vous pourriez avoir besoin et de les commander chez Johnny Vac.

#### POUR LA PROTECTION DE NOTRE ENVIRONNEMENT

Les matériaux servant d'emballage à votre appareil ainsi que les pièces usagées, les batteries et leurs liquides comme l'huile ou l'antigel doivent toujours être récupérés et recyclés, ou bien rapportés vers les sites prévus à cet effet selon les lois en vigueur de votre localité.

#### PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT



SVP disposez des matériaux, pièces de vieux appareils et batteries selon les règlements en vigueur avec les méthodes de protection de l'environnement.



Souvenez-vous de recycler le plus de pièces possible.

#### INFORMATIONS SUR VOTRE ÉQUIPEMENT

| Veuillez   | remplir   | се   | formulaire   | au   | moment | de |
|------------|-----------|------|--------------|------|--------|----|
| l'installa | tion pour | r de | futures réfé | rend | ces :  |    |

| No. Modèle :          |
|-----------------------|
| No. Série :           |
| Date d'installation : |

## **SOMMAIRE**

| Préface                     | 4       |
|-----------------------------|---------|
| Porter attention à          | 5       |
| Présentation                | 6       |
| Spécifications              | 7       |
| Description                 | 8       |
| Sécurité                    | 9 -11   |
| Fonctionnement              | 12 - 14 |
| Comment utiliser la machine | 15 - 17 |
| Nettoyage et storage        | 17      |
| Entretien                   | 18 - 20 |
| Dépannage                   | 21      |

GARDER SOIGNEUSEMENT CE GUIDE DE L'UTILISATEUR POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

ATTENTION : LIRE LE MANUEL DES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

## **PRÉFACE**

#### Objectif du manuel d'utilisation

Le but du manuel d'utilisation est de fournir à l'utilisateur des informations de telle manière que pendant la durée de vie du JVC43B, lorsque la machine est utilisée correctement, efficacement et en toute sécurité

#### Le manuel d'utilisation contient des instructions concernant

- Sécurité personnelle de l'opérateur
- Utilisation prévue et non prévue du JVC43B
- · Instructions d'utilisation quotidienne
- Consignes d'entretien
- · Conditions de storage
- Disposé de cette appareil

Ces instructions doivent être respectées afin d'éviter les risques pouvant entraîner des dommages physiques et/ou matériels.

#### Public cible

Ce guide de l'utilisateur est destiné aux opérateurs du JVC43B et à leurs superviseurs, ainsi qu'aux partenaires et importateurs.

#### Opérateurs de la JVC43B

Le JVC43B ne peut être utilisé que par une personne ayant correctement lu et compris les instructions de ce manuel ou formée par un opérateur expérimenté ayant lu et compris les instructions de ce manuel.

#### Compréhension de ce guide

Les symboles et termes suivants sont utilisés dans ce manuel pour alerter le lecteur sur les problèmes de sécurité et les informations importantes.

## PORTER ATTENTION À

| SYMBOLE  | TERME                    | EXPLICATION  |  |
|----------|--------------------------|--|--|
| <u>^</u> | AVERTISSEMENT            | Indique une situation dangereuse qui, si les<br>consignes de sécurité ne sont pas respectées,<br>peut entraîner des blessures de l'opérateur ou des<br>personnes à proximité et des dommages légers<br>ou modérés au produit ou à l'environnement.                                     |  |
| <u>^</u> | PRUDENCE                 | Indique une situation dangereuse qui, si les<br>consignes de sécurité ne sont pas respectées,<br>peut entraîner des dommages légers et/ou<br>modérés au produit ou à l'environnement   |  |
| 0        | ATTENTION                | Indique une situation de responsabilité, dans<br>laquelle le fabricant ou ses partenaires et<br>sociétés affiliées ne peuvent être tenus<br>responsables des dommages causés par la<br>nonconformité   |  |
|          | AIMANT<br>PUISSANT       | Indique que l'appareil contient des aimants<br>puissants. Ceux-ci peuvent empêcher le<br>fonctionnement des stimulateurs cardiaques ou<br>endommager les données électroniques, telles que<br>les informations stockées sur les cartes d'accès.  |  |
|          | STIMULATEUR<br>CARDIAQUE | Indique que l'opérateur et l'équipe de mainte nance<br>portant un stimulateur cardiaque doivent garder<br>une distance minimale de 6 pouces/15 cm. Dans<br>ce cas précis, les opérateurs ne peuvent pas<br>utiliser la machine comme sac à dos.  |  |
|          | PILES                    | Indique une machine fonctionnant sur batterie,<br>les batteries doivent être chargées conformément<br>aux instructions du manuel d'utilisation séparé du<br>chargeur de batterie de classe I. Les piles doivent<br>être éliminées conformément aux lois et<br>réglementations locales. |  |
|          | SURFACE<br>GLISSANTE     | Indique que la machine peut rendre les sols<br>glissants. Sur le lieu de travail, il est conseillé de<br>placer des panneaux indiquant les surfaces<br>glissantes dans ces zones.  |  |

### INTRODUCTION

LA JVC43B est un appareil simple et sûr à utiliser. Ce manuel vous aide à démarrer et vous explique la procédure d'utilisation et d'entretien. Vous serez agréablement surpris par l'utilisation rapide et efficace du JVC43B fonctionnant sur batterie. Les batteries doivent être complètement chargées avant utilisation. Veuillez vous référer au manuel d'utilisation du chargeur de batterie de classe 1 pour la procédure correcte. Ce manuel est destiné à ceux qui travaillent avec la JVC43B et/ou effectuent l'entretien quotidien. Le manuel doit être lu dans son intégralité avant les premières actions. Ce manuel décrit la méthode d'utilisation correcte, les mesures de sécurité, l'entretien et le transport.

#### Utilisation prévue du produit

La JVC43B est une machine spécialisée pour le nettoyage des sols durs dans les portes. Il est concu à des fins de nettoyage quotidien



#### Utilisation non conforme du produit

Une utilisation non conforme peut avoir des conséquences sur la sécurité des opérateurs et des personnes à proximité et annulera la garantie du produit.

- NE JAMAIS UTILISER à proximité de poussières, de liquides ou de vapeurs inflammables.
- N'UTILISEZ JAMAIS la JVC43B lorsque des liquides inflammables ou toxiques tels que de l'essence, des acides d'huile ou d'autres substances volatiles se trouvent sur le sol.
- NE PAS REMPLIR La JVC43B avec un détergent inflammable. Utiliser UNIQUEMENT des solutions de nettoyage à base d'eau.
- NE PAS utiliser d'eau dont la température dépasse 113 °F/45 °C. L'utilisation d'eau à une température supérieure à cette température annulera la garantie du réservoir.
- N'UTILISEZ PAS de solutions de nettoyage avec un pH inférieur à 3 ou supérieur à 11 afin d'éviter d'endommager les composants sensibles.
- N'UTILISEZ PAS la JVC43B à l'extérieur ou sur des surfaces inégales.
- NE PAS UTILISER la JVC43B au-dessus de prises électriques au sol afin d'éviter tout choc électrique.
- PAS DE PASSAGERS! Ne transportez pas de passagers sur la JVC43B.
- N'UTILISEZ PAS la JVC43B comme escabeau ou plate-forme.
- NE PAS STOCKER La JVC43B à l'extérieur afin d'éviter d'endommager les composants électroniques.
- UTILISEZ UNIQUEMENT les pièces fournies par le fabricant pour l'entretien.
- TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS La JVC43B est un appareil de nettoyage professionnel destiné à être utilisé uniquement par des adultes formés.

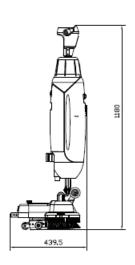


#### Durée d'utilisation

Chaque JVC43B est garanti un an de fonctionnement. L'usure des brosses et de la raclette dépend fortement de la rugosité de la surface. Elles doivent être contrôlées régulièrement. Pour garantir un fonctionnement correct et sûr tout au long de la vie de la JVC43B, la machine doit être contrôlée toutes les 500 heures par un partenaire agréé ;

## **SPÉCIFICATIONS**

Il est interdit d'apporter des modifications à la conception du JVC43B sans consultation et autorisation du fabricant. Cela affecte la garantie.





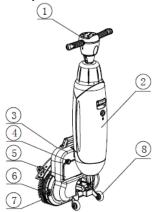


| Éléments                              | Specs                      |  |
|---------------------------------------|----------------------------|--|
| Tension nominale                      | DC-36 V                    |  |
| Efficacité de travail                 | 800-1000 m2/h              |  |
| Taille du pinceau                     | (2) 8 po                   |  |
| Vitesse de la brosse                  | 0-350 tr/min               |  |
| Moteur à balais                       | puissance 2 x 100 W        |  |
| Pression de la brosse                 | 6 kg                       |  |
| Puissance du moteur d'aspiration      | 150W                       |  |
| Degré de vide                         | 2 kPa                      |  |
| Capacité du réservoir de détergent    | 4L (Max)                   |  |
| Capacité du réservoir de récupération | 6,5 L (Max)                |  |
| Bruit autour                          | 62 dB                      |  |
| Temps de travail                      | 8Ah-78 min<br>12Ah-130 min |  |
| Poids de la batterie                  | 3, 1 kg                    |  |
| Poids net                             | 18,5 kg                    |  |
| Poids brut                            | 23 kg                      |  |
| Dimension                             | 1162 x 535 x 285 mm        |  |

## **DESCRIPTION**

- Le JVC43B se compose de deux parties principales
- Le corps qui contient les moteurs (un moteur d'aspirateur, deux moteurs de brosse), le réservoir de la solution de nettoyage, le réservoir de récupération, poignée et panneau de commande avec 3 boutons fonctionnels et une fenêtre d'affichage de la puissance)
- Le plateau de nettoyage qui contient les brosses et la raclette. Le JVC43B peut être plié en position de stationnement ; ceci est recommandé pour le stockage.

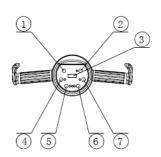
#### La JVC43B se compose de :



- 1 Poignée
- (2) Réservoir de récupération
- (3) Pont de récurage
- (4) Bouton du boîtier de la batterie
- 5 Boîtier de la batterie
- (6) Pare-chocs pour les roues

- (7) Garde de protection
- (8) Roues pivotantes
- (9) Réservoir de solution
- (10) Poignée de transport
- (11) Raclette
- (12) Brosses

#### L'unité de contrôle principale de la poignée :



- (1) Allimentation (MARCHE / ARRÊT) (5) Brosses (MARCHE / ARRÊT)
- 2) Pompe à eau (MARCHE / ARRÊT) (6) Ajustement vitesse pour basse "= "
- (3) Indicateur de charge
- (7) Ajustement vitesse pour haute "+"
- 4 Aspiration (MARCHE / ARRÊT)

## **SÉCURITÉ**

La sécurité avant tout. Par conséquent, veuillez prendre le temps de lire et de comprendre ces consignes de sécurité. Une utilisation inappropriée peut causer des dommages ou annuler la garantie du fabricant.

#### Consignes générales de sécurité

#### Balayer avant de récurer

Retirez les objets du sol qui peuvent être propulsés par les brosses rotatives.

#### État de la brosse

Assurez-vous de vérifier l'état de la brosse avant utilisation. Changez la brosse uniquement lorsque la machine est éteinte en position de stationnement

#### Orientation de la machine

Gardez toujours le corps du JVC43B en position verticale lorsque du liquide de nettoyage ou des piles sont insérés.



#### **Aimants puissants**

Veuillez noter les aimants intégrés qui maintiennent les réservoirs de liquide en place.



#### Avertissement

Les opérateurs et le personnel de maintenance portant des stimulateurs cardiaques doivent garder une distance minimale de 6 po/15 cm.



#### Pack de batterie

Utilisez toujours le chargeur de batterie automatique fourni par le fabricant.

En fonctionnement normal, la batterie 36 V ne présente aucun risque de sécurité à elle seule.

## **SÉCURITÉ**

#### Risques pendant l'opération

#### Habillez-vous en toute sécurité

Ne portez pas de cravate, d'écharpe, de vêtements amples ou pendants ou de bijoux lorsque vous utilisez le JVC43B. Ceux-ci peuvent s'emmêler dans les pièces rotatives et provoquer des blessures graves, voire mortelles.

#### Marquer le cha

Le JVC43B est conçu pour laisser un sol sec sans zones glissantes, aucun séchage supplémentaire n'est nécessaire.

Lorsque vous utilisez le JVC43B avec la fonction d'aspiration désactivée, veuillez marquer le chantier avec un marqueur pour sol humide.



#### Prudence

 Il n'est pas nécessaire de marquer le chantier avec un marqueur pour sol mouillé lorsque vous utilisez la fonction d'aspiration du JVC43B. Sauf s'il s'agit d'une

exigence de sécurité au travail obligatoire imposée par la législation locale. En cas de doute : marquez lchantier pour avertir les passants.

#### Attention lors du stationnement

Ne stationnez pas le JVC43B sur des rampes ou des pentes. Stationnez toujours le JVC43B sur une surface plane et dure.

#### Risques après l'opération

#### Retirer la batterie

Il est recommandé de retirer la batterie avant d'exécuter toute tâche de nettoyage ou d'entretien, ou avant le stockage.

#### Orientation de la machine

Maintenez toujours le corps du JVC43B en position verticale (stationnement) lors du remplacement des brosses ou de la raclette.



#### Transport et stockage

#### Général

Gardez toujours le corps du JVC43B en position verticale lorsque vous remplissez le réservoir de solution de nettoyage ou insérez les piles.

Avant le stockage ou le transport, vidangez la machine et retirez les batteries après chaque utilisation.

## **SÉCURITÉ**

#### Position de stationnement

La position Parc est la position verticale droite pour les tâches de stockage et de maintenance.

- 1. Assurez-vous que le tuyau d'aspiration est repoussé dans la machine afin qu'il ne puisse pas être comprimé.
- 2. Accroupissez-vous et tenez la poignée d'une main tout en tenant le plateau de nettoyage avec votre autre main.
- 3. Soulevez lentement le plateau de lavage jusqu'à ce qu'il soit en position verticale sur les roues avant. Guidez la carrosserie vers le plateau de lavage jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en position de repos.

#### Transports à l'extérieur



#### À l'extérieur :

- 1. Placez le JVC43B en position de stationnement (reportez-vous à l'image ci-dessous).
- 2. Portez le JVC43B d'une main tout en tenant la poignée avec l'autre main.

Les roues de transport ne sont pas conçues pour rouler sur des surfaces sales, le sable peut bloquer les roues.

Soulevez le JVC43B pour passer d'un bâtiment à un autre.

#### Montage et installation

La JVC43B ne nécessite presque pas d'assemblage, vous devrez insérer les connecteurs de fils en place dans le boîtier de la batterie après avoir sorti la machine de la boîte.

#### **Emballage**

La JVC43B avec un chargeur et 2 jeux d'outils sont emballés dans une boîte. Un chargeur, une clé et une clé à vis hexagonale sont inclus (voir l'image ci-dessous).



## **FONCTIONNEMENT**

#### **Avant l'opération**

#### Charger la batterie

Chargez la batterie lorsqu'elle est correctement connectée à la machine

Assurez-vous que la batterie est chargée tous les mois.

#### **Fonctionnement**

#### Avant de commencer

Vérifiez que les brosses et la raclette ne sont pas usées.

Pendant le fonctionnement, l'indicateur de batterie sur le panneau de commande indique la quantité d'énergie restante.

Il n'est pas recommandé d'utiliser la batterie lorsqu'elle est chargée à moins de 40 %.

REMPLIB LE RÉSERVOIR DE SOLUTION DE NETTOYAGE Retirez le bouchon.

- 2. Versez un maximum de 4L de liquide de nettoyage.
- 3. Remettez le bouchon en place et assurez-vous qu'il est bien fermé.
- 4. Placez le JVC43B en position de stationnement.
- 5. Placez le réservoir sur le JVC43B avec la valve en premier.
- 6. Appuyez sur le réservoir vers le bas pour briser le joint de la valve.
- 7. Poussez le réservoir en place jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ».
- 8. Lavez-vous ensuite les mains.

### **FONCTIONNEMENT**



#### Procédure d'opération Commencer à travailler

Pour déplacer le JVC43B d'un endroit à un autre dans un bâtiment :

- 1. Placez le JVC43B en position de stationnement (reportez-vous à l'image ci-dessous).
- 2. Tenez la poignée d'une main (reportez-vous à l'image ci-dessous).
- Marchez lentement et faites particulièrement attention si vous tirez le JVC43B sur des obstacles.
- 4. Pour soulever le JVC43B au-dessus d'obstacles, utilisez toujours vos deux mains.
- Placez le JVC43B en position de stationnement (reportez-vous à l'image ci-dessous).
- Tenez la poignée d'une main (reportez-vous à l'image ci-dessous).

**Rappel :** Si le sol est assez plat, vous pouvez également compter sur les roulettes pivotantes pour un déplacement aisé.

## **FONCTIONNEMENT**



Il est en position de stationnement et inclinez correctement le corps principal vers l'avant, puis maintenez-le correctement, puis maintenez le haut

Attention : Lorsque le réservoir de récupération a reçu une grande quantité d'eau sale





#### **AVERTISSEMENT**

Ne jamais appuyer sur le plateau de lavage avec votre pied

## COMMENT UTILISER LA MACHINE

- Accroupissez-vous tout en tenant fermement la poignée de transport du plateau de nettoyage d'une main.
- 2. Poussez la poignée vers l'avant avec votre autre main.
- 3. Abaissez lentement le plateau de nettoyage jusqu'au sol.
- 4. Placez-vous derrière le JVC43B.
- 5. Choisissez votre mode de nettoyage via les boutons/interrupteurs de mode (reportez-vous à l'image ci-dessous) après avoir d'abord appuyé sur l'interrupteur principal marche/arrêt situé à l'arrière du panneau de commande (reportez-vous à l'image ci-dessous), pendant ce temps, l'indicateur de batterie s'allumera.



**MODE 1 :** Aspiration uniquement (en appuyant uniquement sur le bouton Aspiration), le produit n'avancera pas automatiquement

**MODE 2 :** Brosse uniquement (en appuyant uniquement sur le bouton Brosse). le produit avancera automatiquement

**MODE 3 :** Eau/solution nettoyante uniquement (en appuyant uniquement sur le bouton de la pompe à eau), le produit n'avancera pas automatiquement.

**MODE 4 :** Aspirateur + brosse (en appuyant simultanément sur le bouton d'aspiration et sur le bouton de la brosse),

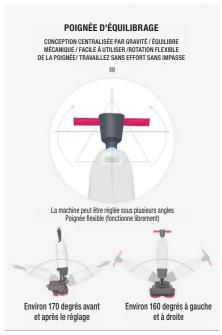
**MODE 5** : Aspirateur + eau/solution nettoyante (Appuyer simultanément sur le bouton gauche et le bouton droit),

**MODE 6 :** Brosse + eau/solution nettoyante (En appuyant à la fois sur le bouton du milieu et sur le bouton de droite), le produit n'avancera pas automatiquement.

## COMMENT UTILISER LA MACHINE

MODE 7 : Brosse + eau/solution de nettoyage + Aspirateur (en appuyant sur les 3 boutons), le produit avancera automatiquement et nettoiera le sol avec de l'eau et aspirera automatiquement.

- 6. Tenez la poignée avec les deux mains.
- 7. Marchez derrière le JVC43B.
- Dirigez en tournant doucement la poignée vers la gauche ou vers la droite pour déplacer le plateau de lavage.



#### Si vous souhaitez arrêter de nettoyer le sol, veuillez suivre les instructions suivantes :

- 1. Appuyez sur le bouton de nettoyage de l'eau pour arrêter la libération de l'eau ;
- 2. Appuyez sur le bouton de la brosse pour déplacer la brosse (nous recommandons un déplacement continu vers l'avant de 5 à 8 m pour poursuivre les activités de nettoyage)
- 3. Appuyez sur le bouton d'aspiration pour arrêter l'aspiration
- 4. Appuyez sur le bouton d'alimentation

#### NOTE:

Relâcher l'interrupteur marche/arrêt principal arrêtera immédiatement le JVC43B. Mais en raison de l'eau qui se répand davantage sur le sol, nous vous recommandons d'arrêter d'abord le bouton de nettoyage à l'eau et de continuer à avancer de 5 à 8 m pour garder, votre sol propre et ne laisser aucune poussière ou eau sur le sol)

## COMMENT UTILISER LA MACHINE

#### **Avertissement**

- N'utilisez pas le JVC43B à une distance supérieure à celle d'un bras. Fonctionnement à moins de 45 degrés l'angle peut provoquer l'infiltration d'eau dans le moteur à vide.
- Éliminez l'eau ou la solution de nettoyage des deux réservoirs dans un drain approprié.
   Même si le réservoir de récupération est plus grand, videz-le à chaque fois que le réservoir de solution de nettoyage est rempli.
- Veuillez respecter les dispositions locales concernant l'élimination des solutions liées au traitement des eaux usées.
- Rincez le système Assurez-vous de rincer complètement les réservoirs. Pour rincer complètement toute solution dans les lignes et les vannes

## NETTOYAGE ET STORAGE

- 1. Remplissez le réservoir de solution avec 0.5 à 1 litre d'eau propre.
- 2. Utilisez l'interrupteur principal marche/arrêt du JVC43B et choisissez le MODE 7 Brosse + Eau/Solution de nettoyage + Aspirateur à sec en appuyant sur les 3 interrupteurs.

#### Nettoyage des réservoirs

Éliminez l'eau ou la solution de nettoyage des deux réservoirs dans un drain approprié

- 2. Pour nettover soigneusement le réservoir de récupération :
- Remplissez partiellement le réservoir d'eau fraîche et maintenez-le horizontalement, les trous orientés vers le haut.
- Inclinez le réservoir à plusieurs reprises, en rinçant soigneusement toute la saleté et les débris du réservoir.
- ${\it 3. Pour nettoyer le réservoir de solution, suivez la même procédure.}\\$

CONSEIL : Séchez les réservoirs

## Ouvrez légèrement les deux bouchons du réservoir avant le stockage pour permettre aux réservoirs de sécher.

Vérifiez les brosses et la raclette

- 1. Vérifiez si les deux brosses sont propres et intactes.
- Nettoyez les brosses à l'eau douce ou remplacez-les si nécessaire.
- Remplacez les brosses si l'indicateur d'usure jaune est à la même hauteur que les autres poils.
- 2. Vérifiez que la raclette est propre et intacte.
- Nettoyez-la à l'eau claire et essuyez-la avec un chiffon propre et humide.
   Remplacez les lames de la raclette lorsque nécessaire.

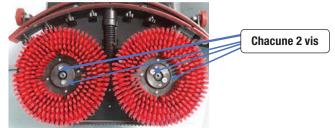
#### Conserver en position verticale

- 1. Assurez-vous que le JVC43B est garé dans un endroit où personne ne peut le heurter.
- 2. Placez le JVC43B en position de stationnement.
- 3. Rangez le JVC43B près d'un mur avec la poignée pointée vers le mur et les brosses tournées vers l'extérieur du mur.

#### **ENTRETIEN**

#### Remplacement des brosses

- 1. Placez le JVC43B en position de stationnement.
- 2. Les brosses se connectent à la machine par force magnétique. Il suffit donc de saisir le côté gauche et le côté droit de la brosses (support de tampons de décapage) à deux mains et tirez la brosse contre la machine :



- 3. Inspectez visuellement les disques du moteur.
- 4. Nettoyez le plateau de récurage JVC43B avec un chiffon propre et sec avant d'installer les brosses ou les tampons de décapage.

#### Remplacement de la raclette

Les lames de la raclette sont vendues par paire et s'usent avec le temps. Lorsque vous constatez que le sol ne sèche plus correctement, remplacez les lames de la raclette

#### Détacher la raclette

- 1. Mettre la JVC43B en position de stationnement.
- 2. Tenez fermement le plateau de nettoyage d'une main.
- Utilisez la clé hexagonale fournie pour retirer complètement les deux vis hexagonales à l'intérieur de la raclette.
- Retirez correctement la raclette.
- 5. Retirez le tuyau d'aspiration de la raclette en tournant le tuyau.



#### Retourner/remplacer la lame de la raclette

- 1. Dévissez les 8 écrous en plastique à l'arrière (reportez-vous à l'image ci-dessus).
- 2. Retirez la plaque arrière de la raclette.
- 3. Une fois la partie en plastique retirée, vous pouvez facilement retirer la lame en caoutchouc arrière.
- 4. Poussez les 8 vis à travers la lame avant afin de retirer la plaque avant de la raclette.

#### ENTRETIEN

- 5. Retirez la lame en caoutchouc arrière.
- 6. Inspectez les lames en caoutchouc avant et arrière :
- La première fois : retournez les lames de façon à ce que le haut de la lame soit maintenant face au sol. Poussez la plaque avant vis à travers les trous
- Deuxième fois : fixez un nouveau jeu de lames. Poussez les vis de la plaque avant dans les trous.



#### Attention

Les lames spéciales de la raclette qui contiennent de petites flèches ne peuvent pas être changées. Elles doivent être remplacées à chaque fois.

- Remettez la plaque arrière en plastique.
- Vissez les 8 écrous en plastique à l'arrière.

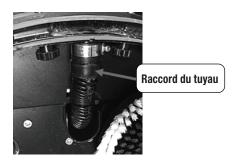




#### Fixez la raclette :

- 1. Prenez le tuyau d'aspiration.
- 2. Insérez le connecteur du tuyau (reportez-vous à l'image ci-dessus) dans la raclette.
- 3. Tournez le connecteur du tuyau d'un quart de tour pour un ajustement ferme.
- 4. Retirez délicatement le tuyau d'aspiration du haut de la machine.
- 5. Tenez fermement le plateau de nettoyage d'une main.
- 6. Alignez les broches du plateau de récurage avec les trous de la raclette.
- 7. Vissez la raclette en place.

#### **ENTRETIEN**



#### Démantèlement et élimination.

- 1. Détachez la raclette comme décrit dans les sections ci-dessus.
- Retirez le réservoir de solution. Vous pouvez voir où le tuyau d'aspiration est connecté à la poignée JVC43B.
- 3. Tenez fermement le plateau de nettoyage d'une main.
- Détachez le tuyau d'aspiration en tournant le connecteur d'un quart de tour dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- 5. Vous pouvez maintenant retirer délicatement le tuyau d'aspiration du haut de la machine.
- 6. Guidez le nouveau tuyau d'aspiration via l'ouverture jusqu'au connecteur de tuyau situé sur la poignée JVC43B.
- Connectez le haut au connecteur du tuyau en tournant d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'ils soient alignés.
- Réinstallez la raclette.

#### Nettoyage supplémentaire recommandé

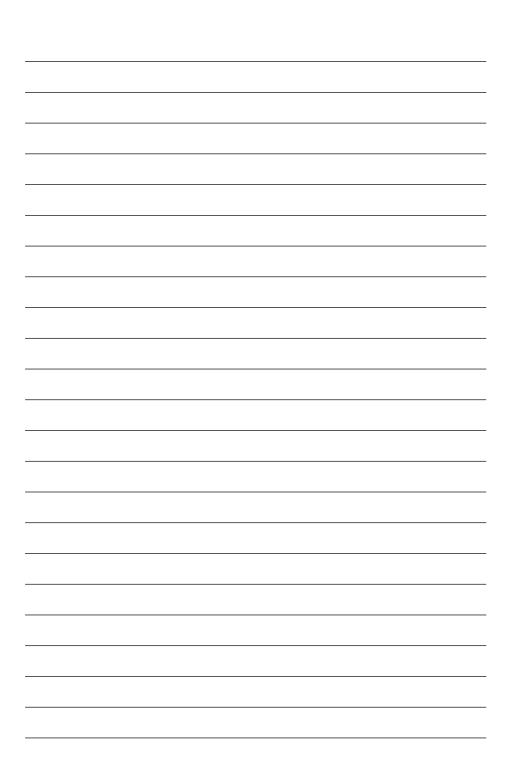
Nettoyez l'extérieur du JVC43B une fois par semaine avec un nettoyant non abrasif et sans solvant ou un chiffon propre et humide. Pour nettoyer le plateau de récurage, retirez d'abord les brosses

#### Démantèlement et élimination

Il est de la responsabilité du propriétaire du JVC43B de se débarrasser du produit de manière responsable. Après la mise hors service, le JVC43B contient toujours des ressources précieuses et doit être éliminé conformément aux lois et réglementations locales concernant le recyclage des équipements électriques.

## **DÉPANNAGE**

| Probleme                        | Cause  | Solution  |  |
|---------------------------------|--|---|--|
|                                 | Pas de batterie  | Installer la batterie   |  |
| Pas de pouvoir                  | Pack de batterie vide                                      | Charger la batterie   |  |
|                                 | Batterie mal connectée                                     | Reconnecter la batterie   |  |
|                                 | Mauvais interrupteur activer                               | Vérifiez le bouton de commutation sur le panneau de commande  |  |
|                                 | L'interrupteur principal<br>marche/arrêt est sur « arrêt » | Vérifiez le bouton marche/<br>arrêt principal   |  |
| Débit d'eau                     | Réservoir vide   | Remplir le réservoir  |  |
| insuffisant                     | Réservoir mal placé  | La valve du réservoir doit être<br>cliquer sur le conduit de sortie,<br>replacer correctementle réservoir           |  |
|                                 | Filtre bloqué  | Assurez-vous que le réservoir de<br>solution ne contient pas de particules<br>de saleté et que le filtre est propre |  |
|                                 | Conduite d'eau bloquée                                     | Faire une demande de service  |  |
|                                 | Déchirures dans les lames<br>de la raclette                | Remplacer les lames de la raclette  |  |
| Faible wiene institut           | Tears in squeegee blades                                   | Replace squeegee blades   |  |
| Faible récupération<br>de l'eau | Filtre bloqué  | Vérifiez le filtre en mousse et nettoyez-le si nécessaire   |  |
|                                 | Tuyau d'aspiration bloqué                                  | Vérifiez et éliminez le blocage   |  |
|                                 | Le moteur de l'aspirateur<br>ne fonctionne pas             | Faire une demande de service  |  |
| Fuite                           | Réservoirs mal placés                                      | Vérifiez et refixez les réservoirs<br>de liquide  |  |
| 1 uite                          | Déchirure dans le tuyau<br>d'aspiration                    | Remplacez le tuyau d'aspiration ou faire une demande de service   |  |
| La batterie ne charge pas       | La batterie est en fin de vie                              | Remplacer la batterie   |  |





## Votre spécialiste en aspirateurs et solutions d'entretien



## POUR LES PIÈCES, ACCESSOIRES & SACS D'ASPIRATEUR

VISITEZ NOTRE SITE WEB AU
WWW.JOHNNYVAC.COM

FÉLICITATIONS ET MERCI d'avoir choisi un de nos produits.



#### **ATTENTION**

Ne retournez pas l'appareil au détaillant avant de nous avoir parlé.

Notre souhait le plus cher est que notre aspirateur devienne votre aspirateur!

En cas de problème, contacter nos experts au 1 800 361-2043 ou par courriel à info@johnnyvac.com